## Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l

Número del artículo 28973275

**Normfest GmbH** 

42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 1 / 11

#### SECCIÓN 1: Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

#### Identificador del producto

Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 51

Número del artículo: 28973275

#### Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

#### 1.2.1 Usos pertinentes

Sellado de protección superficial de larga duración

1.2.2 Usos no aconsejados

No se conoce ninguno.

#### Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

De la compañia Normfest GmbH

Siemensstraße 23

42551 Velbert / ALEMANIA Teléfono +49 2051 275-0 Fax +49 2051 275-141 Homepage www.normfest.com

E-mail info@normfest.de

Área de información

Informaciones técnicas info@normfest.de Ficha de Datos de Seguridad sdb@chemiebuero.de

1.4 Teléfono de emergencia

Organismo consultivo Instituto Nacional de Toxicología y Ciencias Forenses Teléfono: + 34 91 562 04 20

Información en español (24h/365 días)

#### SECCIÓN 2: Identificación de los peligros

#### Clasificación de la sustancia o de la mezcla [REGLAMENTO (CE) No 1272/2008] 2.1

No clasificado.

2.2 Elementos de la etiqueta

El producto requiere etiquetaje según disposición (CE) 1272/2008 (CLP).

Pictogramas de peligro no Palabra de advertencia no Indicaciones de peligro no Consejos de prudencia

Etiquetado específico EUH210 Puede solicitarse la ficha de datos de seguridad.

2.3 Otros peligros

Peligros para el medio ambiente No contiene substancias PBT y mPmB.

Otros peligros No se detectaron otros peligros conforme al estado de conocimiento actual. Número del artículo 28973275

**Normfest GmbH** 

42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 2 / 1

#### SECCIÓN 3: Composición / Información sobre los componentes

#### Tipo de producto:

3.2 El producto es una mezcla.

conc. [%]	Sustancia
1 - <10	2-Butoxietanol
	CAS: 111-76-2, EINECS/ELINCS: 203-905-0, EU-INDEX: 603-014-00-0, Reg-No.: 01-2119475108-36-XXXX
	GHS/CLP: Acute Tox. 4: H302 H312 H332 - Eye Irrit. 2: H319 - Skin Irrit. 2: H315
1 - <10	Etanol
	CAS: 64-17-5, EINECS/ELINCS: 200-578-6, EU-INDEX: 603-002-00-5, Reg-No.: 01-2119457610-43-XXXX
	GHS/CLP: Flam. Liq. 2: H225 - Eye Irrit. 2: H319

Comentario sobre los componentes

Lista SVHC (Candidate List of Substances of Very High Concern for authorisation): No contiene ninguno o por debajo de un 0,1% de los materiales listados.

Véase el texto completo de las frases H en la SECCIÓN 16.

### SECCIÓN 4: Primeros auxilios

#### 4.1 Descripción de los primeros auxilios

Indicaciones generales Cambiar la ropa manchada.

**Inhalación** Procurar respirara aire fresco.

Acudir al médico en caso de molestias.

Contacto con la piel Lavar la zona afectada con agua y jabón.

Si persiste la irritación dérmica, acudir al médico.

Contacto con los ojos En caso de contacto con los ojos, enjuagar cuidadosamente con mucha agua y consultar al

medico.

**Ingestión** Requerir inmediatamente ayuda médica.

No provocar el vómito.

#### 4.2 Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Efectos irritantos

#### 4.3 Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Tratamiento sintomático.

#### SECCIÓN 5: Medidas de lucha contra incendios

#### 5.1 Medios de extinción

Medios de extinción adecuados

espuma, polvo extintor, agua pulverizada, dióxido de carbono

Medios de extinción que no deben

utilizarse

Chorro de agua.

#### 5.2 Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

peligro de formación de productos de pirólisis tóxicos, monóxido de carbono (CO), hidrocarburos no quemados

#### 5.3 Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Utilizar aparato respiratorio autónomo.

Los restos del incendio asi como el agua de extinción contaminada, deben eliminarse según

las normas locales en vigor.

Refrigerar con agua pulverizada los recipientes en peligro.

# Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5I Número del artículo 28973275 Normfest GmbH 42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 3 / 11

#### SECCIÓN 6: Medidas en caso de liberación accidental

#### 6.1 Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Procurar ventilación suficiente.

En caso de derrame de producto, peligro extremo de resbalones.

Llevar equipo de protección personal (indumentaria y guantes adecuados y protección para los ojos/la cara).

#### 6.2 Medidas de protección del medio ambiente

Evitar que penetre en el alcantarillado, aguas superficiales o subterráneas.

#### 6.3 Métodos y material de contención y de limpieza

Recoger con material absorbente (p.ej. arena, serrín, ligante universal, tierra de diatomeas). Eliminar el material recogido de forma reglamentaria.

#### 6.4 Referencia a otras secciones

Vea la SECCIÓN 8+13

### SECCIÓN 7: Manipulación y almacenamiento

#### 7.1 Precauciones para una manipulación segura

Manipular solamente en áreas bien ventiladas.

No comer, beber, fumar ni aspirar rapé durante el trabajo. Lavar las manos antes de descansos y al final de la jornada. Protección preventiva de la piel con pomada protectora.

#### 7.2 Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Mantener siempre en los envases originales, herméticamente cerrados.

Mantener herméticamente cerrados los recipientes.

Proteger del calentamiento/sobrecalentamiento e de los rayos solares.

#### 7.3 Usos específicos finales

Vea el SECCIÓN 1.2

# Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l Número del artículo 28973275 Normfest GmbH 42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 4 / 11

#### SECCIÓN 8: Control de exposición/protección individual

#### 8.1 Parâmetros de control

Componentes con valores límite a controlar en el lugar de trabajo (ES)

Sustancia

Etanol

CAS: 64-17-5, EINECS/ELINCS: 200-578-6, EU-INDEX: 603-002-00-5, Reg-No.: 01-2119457610-43-XXXX

ED = Exposición Diaria: 1000 ppm, 1910 mg/m³

2-Butoxietanol

CAS: 111-76-2, EINECS/ELINCS: 203-905-0, EU-INDEX: 603-014-00-0, Reg-No.: 01-2119475108-36-XXXX

ED = Exposición Diaria: 20 ppm, 98 mg/m³, vía dérmica, VLI, véase Apartado 12

Corto plazo (15 minutos): 50 ppm, 245 mg/m<sup>3</sup>

# Componentes con valores límite a controlar en el lugar de trabajo (EU)

Sustancia / CE VALORES LÍMITE

2-Butoxietanol

CAS: 111-76-2, EINECS/ELINCS: 203-905-0, EU-INDEX: 603-014-00-0, Reg-No.: 01-2119475108-36-XXXX

8 horas: 20 ppm, 98 mg/m3, H

Corto plazo (15 minutos): 50 ppm, 246 mg/m<sup>3</sup>

#### **DNEL**

Sustancia

Etanol, CAS: 64-17-5

Industria, inhalatorio, Los efectos sistémicos a largo plazo: 950 mg/m³.

Industria, cutánea, Los efectos sistémicos a largo plazo: 343 mg/kg bw/d.

Consumidor, inhalatorio, Los efectos sistémicos a largo plazo: 114 mg/m³.

Consumidor, cutánea, Los efectos sistémicos a largo plazo: 206 mg/kg bw/d.

Consumidor, oral, Los efectos sistémicos a largo plazo: 87 mg/kg bw/d.

#### **PNEC**

Sustancia

Etanol, CAS: 64-17-5

Ingestión (alimentos), 0,38 g/kg.

suelo, 0,63 mg/kg soil dw.

sedimento (Agua de mar), 2,9 mg/kg sediment dw.

sedimento (Agua dulce), 3,6 mg/kg sediment dw.

Planta depuradora/clarificadora (STP), 580 mg/L

Agua de mar, 0,79 mg/L.

Agua dulce, 0,96 mg/L.

## Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES)

### Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l

Número del artículo 28973275

**Normfest GmbH** 

42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 5 / 11

#### 8.2 Controles de la exposición

Indicaciones adicionales relativas al

Asegure la ventilación adecuada en el lugar de trabajo.

Los procedimientos de medición para la realización de mediciones en el puesto de trabajo plan de instalaciones técnicas

deben cumplir con las exigencias de rendimiento de la norma DIN EN 482. Las

recomendaciones se mencionan por ejemplo en el listado de sustancias peligrosas del IFA.

Protección de los ojos Gafas protectoras. (EN 166:2001)

Protección de las manos 0,4 mm Caucho nitrilo, >480 min (EN 374-1/-2/-3).

Las indicaciones son meramente recomendaciones. Por favor, para más informaciones

contacte con el proveedor de los guantes.

Protección corporal No se requiere protección especial. Aplicar las medidas habituales.

Otros Evitar el contacto con los ojos y la piel.

No respirar los vapores/aerosoles

Los tipos de auxiliares para protección del cuerpo deben elegirse específicamente según el puesto de trabajo en función de la concentración y cantidad de la sustancia peligrosa. Debería aclararse con el suministrador la estabilidad de los medios protectores frente a los

productos químicos.

Protección respiratoria No se requiere protección especial. Aplicar las medidas habituales.

Peligros térmicos No hay información disponible.

Delimitación y supervisión de la

exposición ambiental

no determinado

#### SECCIÓN 9: Propiedades físicas y químicas

#### Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Estado físico líauido Color blanquecino Olor característico Umbral olfativo no aplicable Valor pH no aplicable Valor pH [1%] no aplicable Punto de ebullición [°C] no determinado

Punto de inflamación [°C]

Inflamabilidad (sólido, gas) [°C] no aplicable Límite de explosión inferior no aplicable Límite de explosión superior no aplicable

**Propiedades comburentes** nο Presión de vapor/presión de gas

[kPa]

2.3

no determinado Densidad [g/ml] Densidad a granel [kg/m³] no aplicable Solubilidad en agua miscible

Coeficiente de reparto n-octanol-

agua [log Pow]

no determinado

Viscosidad no aplicable

Densidad relativa del vapor en relación al aire

>1 no determinado

Velocidad de la evaporación no aplicable Punto de fusión [°C] no determinado

Autoignición [°C]

Punto de descomposición [°C] no aplicable

Información adicional

no

# Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l Número del artículo 28973275 Normfest GmbH 42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 6 / 11

#### SECCIÓN 10: Estabilidad y reactividad

#### 10.1 Reactividad

No se conocen para el caso de usarla conforme a lo previsto.

#### 10.2 Estabilidad química

Es estable bajo condiciones ambientales normales (temperatura ambiente).

#### 10.3 Posibilidad de reacciones peligrosas

No se conocen reacciones peligrosas.

#### 10.4 Condiciones que deben evitarse

Calentamiento fuerte.

#### 10.5 Materiales incompatibles

Oxidante enérgico

#### 10.6 Productos de descomposición peligrosos

No se conocen productos de descomposición peligrosos.



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 7 / 11

#### SECCIÓN 11: Información toxicológica

#### 11.1 Información sobre los efectos toxicológicos

#### Toxicidad aguda

42551 Velbert

Producto		
ATE-mix, inhalatorio (vapor), >20 mg/L.		
ATE-mix, oral, >2000 mg/kg bw.		
ATE-mix, dermal, >2000 mg/kg bw.		

ATE-IIIX, definal, >2000 fing/kg bw.		
Sustancia		
2-Butoxietanol, CAS: 111-76-2		
LD50, oral, Rata: 1746 mg/kg.		
LC50, inhalatorio, Rata: 2 - 20 mg/l (4 h).		
Etanol, CAS: 64-17-5		
LD50, dermal, Conejo: > 2000 mg/kg (OECD 402).		
LD50, oral, Rata: 10470 mg/kg (OECD 401).		
LC50, inhalatorio, Rata: 117-125 mg/l/4h (OECD 403).		
NOAEL, Rata: > 3000 mg/kg/d (24 month OECD 451).		

Lesiones o irritación ocular graves A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Corrosión o irritación cutáneas A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Sensibilización respiratoria o cutánea A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Sensibilización respiratoria o cutanea. A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Toxicidad específica en determinados órganos (exposición única)

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Toxicidad específica en determinados órganos (exposiciones

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

repetidas)
Mutageneidad

Toxicidad para la reproducción

No contiene ningún material relevante que cumpla con los criterios de clasificación. No contiene ningún material relevante que cumpla con los criterios de clasificación. No contiene ningún material relevante que cumpla con los criterios de clasificación.

Peligro por aspiración

Carcinogenicidad

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Observaciones generales

No se disponen de datos toxicológicos del producto completo. Los datos de toxicidad especificados de los componentes van dirigidos a profesionales de la medicina, expertos en el área de seguridad y protección de la salud en el trabajo, así como a toxicólogos. Los datos de toxicidad especificados de los componentes han sido puestos a disposición por los fabricantes de las materias primas.

#### SECCIÓN 12: Información ecológica

#### 12.1 Toxicidad

Sustancia		
2-Butoxietanol, CAS: 111-76-2		
LC50, (96h), pez: >100 mg/L.		
EC50, (48h), Daphnia magna: >100 mg/L.		
Etanol, CAS: 64-17-5		
LC50, (96h), Oncorhynchus mykiss: 13000 mg/l (OECD 203).		
LC50, (48h), Daphnia magna: 12340 mg/l.		
EC50, (72h), Algae: 275 mg/l (OECD 201).		
EC50, (48h), Selenastrum capricornutum: 12900 mg/l (OECD 201).		

## Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l Número del artículo 28973275 Normfest GmbH



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 8 / 1

#### 12.2 Persistencia y degradabilidad

42551 Velbert

Comportamiento en los ecosistemas no determinado Comportamiento en depuradoras no determinado Biodegradabilidad no determinado

#### 12.3 Potencial de bioacumulación

No hay información disponible.

#### 12.4 Movilidad en el suelo

No hay información disponible.

#### 12.5 Resultados de la valoración PBT y mPmB

En base a todas las informaciones disponibles no clasificable como sustancia PBT o mPmB.

#### 12.6 Otros efectos adversos

No se disponen de datos ecológicos del producto completo.

Los datos de toxicidad especificados de los componentes han sido puestos a disposición por los fabricantes de las materias primas.

#### SECCIÓN 13: Consideraciones sobre eliminación

#### 13.1 Métodos para el tratamiento de residuos

Los materiales de desecho deben eliminarse teniendo en cuenta la directiva de residuos 2008/98/CE y los reglamentos nacionales y regionales Vaciar los envases por completo (no debe gotear ni caer producto; limpiar las paredes con una espátula). Preferentemente los envases deben reutilizarse o aprovecharse observando la normativa local/nacional aplicable en cada caso.

#### **Producto**

Eliminar como residuo peligroso.

Catálogo europeo de residuos

(recomendado)

070399

Envases-embalajes sin limpiar

Embalajes no contaminados pueden ser destinados a un reciclaje.

Catálogo europeo de residuos

(recomendado)

150102

#### SECCIÓN 14: Información sobre el transporte

#### 14.1 Número ONU

Transporte terrestre según ADR/RID no aplicable

Navegación fluvial (ADN) no aplicable

Transporte marítimo según IMDG no aplicable

Transporte aéreo según IATA no aplicable

## Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l Número del artículo 28973275 Normfest GmbH



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 9 / 1

#### 14.2 Número ONU

42551 Velbert

Transporte terrestre según ADR/RID NO CLASIFICADO COMO PRODUCTO PELIGROSO

Navegación fluvial (ADN) NO CLASIFICADO COMO PRODUCTO PELIGROSO

Transporte marítimo según IMDG NOT CLASSIFIED AS "DANGEROUS GOODS"

Transporte aéreo según IATA NOT CLASSIFIED AS "DANGEROUS GOODS"

#### 14.3 Clase(s) de peligro para el transporte

Transporte terrestre según ADR/RID no aplicable

Navegación fluvial (ADN) no aplicable

Transporte marítimo según IMDG no aplicable

Transporte aéreo según IATA no aplicable

#### 14.4 Grupo de embalaje

Transporte terrestre según ADR/RID no aplicable

Navegación fluvial (ADN) no aplicable

Transporte marítimo según IMDG no aplicable

Transporte aéreo según IATA no aplicable

#### 14.5 Peligros para el medio ambiente

Transporte terrestre según ADR/RID no

Navegación fluvial (ADN) no

Transporte marítimo según IMDG no

Transporte aéreo según IATA no

#### 14.6 Precauciones particulares para los usuarios

Datos correspondientes en los SECCIÓN 6 hasta 8.

#### 14.7 Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio Marpol y del Código IBC

no aplicable

Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES)
Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5I
Número del artículo 28973275
Normfest GmbH
42551 Velbert



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04

Página 10 / 11

#### SECCIÓN 15: Información reglamentaria

# 15.1 Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

**CEE-REGLAMENTOS** 2008/98/CE (2000/532/CE); 2010/75/UE; 2004/42/CE; (CE) 648/2004; (CE) 1907/2006

(REACH); (UE) 1272/2008; 75/324/CEE ((CE) 2016/2037); (UE) 2015/830; (UE) 2016/131,

(UE) 517/2014

REGULACIONES DEL TRANSPORTE ADR (2019); IMDG-Code (2019, 39. Amdt.); IATA-DGR (2020)

REGLAMENTACIÓNES NACIONALES LÍMITES DE EXPOSICIÓN PROFESIONAL PARA AGENTES QUÍMICOS EN ESPAÑA 2012

(ES):

- Tener en cuenta las limitaciones

vigentes para el empleo

no

- VOC (2010/75/CE) 5,02 %

#### 15.2 Evaluación de la seguridad química

No se realizaron evaluaciones de seguridad química para sustancias de esta mezcla.

#### SECCIÓN 16: Otra información

# 16.1 Indicaciones de peligro (SECCIÓN 03)

H225 Líquido y vapores muy inflamables.

H315 Provoca irritación cutánea. H319 Provoca irritación ocular grave.

H302+H312+H332 Nocivo en caso de ingestión, contacto con la piel o inhalación.

Ficha de Datos de Seguridad 1907/2006/CE - REACH (ES) Perl - Sellado de protección superficial de larga duración 5l Número del artículo 28973275 **Normfest GmbH** 



Fecha de edición 03.03.2020, Revisión 03.03.2020

Versión 05. Reemplaza la versión: 04 Página 11 / 11

#### 16.2 Abreviaturas y acrónimos:

42551 Velbert

ADR = Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par

RID = Règlement concernant le transport international ferroviaire de marchandises dangereuses

ADN = Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par voie de navigation intérieure

ATE = acute toxicity estimate

CAS = Chemical Abstracts Service

CLP = Classification, Labelling and Packaging

DMEL = Derived Minimum Effect Level

DNEL = Derived No Effect Level

EC50 = Median effective concentration

ECB = European Chemicals Bureau

EEC = European Economic Community

EINECS = European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances

EL50 = Median effective loading

ELINCS = European List of Notified Chemical Substances

EmS = Emergency Schedules

GHS = Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals

IATA = International Air Transport Association

IBC-Code = International Code for the Construction and Equipment of Ships carrying

Dangerous Chemicals in Bulk

IC50 = Inhibition concentration, 50%

IMDG = International Maritime Code for Dangerous Goods

IUCLID = International Uniform ChemicaL Information Database

LC50 = Lethal concentration, 50%

LD50 = Median lethal dose

LC0 = lethal concentration, 0%

LOAEL = lowest-observed-adverse-effect level

LL50 = Median lethal loading

LQ = Limited Quantities

MARPOL = International Convention for the Prevention of Marine Pollution from Ships

NOAEL = No Observed Adverse Effect Level NOEC = No Observed Effect Concentration

PBT = Persistent, Bioaccumulative and Toxic substance

PNEC = Predicted No-Effect Concentration

REACH = Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals

STP = Sewage Treatment Plant

TLV®/TWA = Threshold limit value - time-weighted average

TLV®STEL = Threshold limit value - short-time exposure limit

VOC = Volatile Organic Compounds

vPvB = very Persistent and very Bioaccumulative

#### 16.3 Otra información

Procedimiento de clasificación

Modificadas posiciones

SECCIÓN 2 agregado: El producto requiere etiquetaje según disposición (CE) 1272/2008 (CLP).

Copyright: Chemiebüro®